Asian Journal of Research and Reports in Ophthalmology



5(1): 19-35, 2022; Article no.AJRROP.83119

A Comparative Study and Review of Siddha Ophthalmology from the Classical Siddha Literature Agatthiar Nayana Vidhi-500

J. Jeyavenkatesh ^{a=*}, S. Sridhar ^{bo} and S. Roja Ramani ^{c#}

^a Kokila Siddha Hospital and Research Centre, Thirumangalam, Madurai 625706, India.
^b Ashram Siddha Clinic, 9, Iyer Lane, Swarnapuri, Salem-636 004, India.
^c Government Primary Health Centre, Poovanthi, Sivagangai, India.

Authors' contributions

This work was carried out in collaboration among all authors. All authors read and approved the final manuscript.

Article Information

Open Peer Review History: This journal follows the Advanced Open Peer Review policy. Identity of the Reviewers, Editor(s) and additional Reviewers, peer review comments, different versions of the manuscript, comments of the editors, etc are available here: <u>https://www.sdiarticle5.com/review-history/83119</u>

Review Article

Received 02 January 2022 Accepted 29 January 2022 Published 30 January 2022

ABSTRACT

Ophthalmology has been practiced and been part of the ancient Tamil civilization since ages; this provides insights to the modern world about the treatment methods followed by Siddhars, the scientific Tamil physicians, who were way ahead compared to their western counterparts in studying the diseases affecting humanity.

The evolution of modern ophthalmology started only after 1851 with the invention of the Ophthalmoscope by Helmholtz. However, well-compiled literature evidences of eye diseases from Siddha palm-leaf manuscripts have been found since the 17th century. A few Tamil palm-leaf manuscripts belonging to the 4th, 7th and 12th centuries have also been found.

In Tamil language, "Kann" (the eye) is a word that evolved from the sensory action "Kaan" (to see). There are more than 50 words referring to the eye in ancient Tamil literatures. The total number of eye diseases clearly described in Siddha classical literatures is 96. Classical Siddha ophthalmology texts also mention a few sub classifications, thereby taking the overall number of diseases to 125. The Classical Siddha text *Agathiar Nayana Vidhi* describes 26 types of surgical instruments used to treat 96 types of eye diseases including procedures to perform cataract surgery. These instruments

[■] Head;

^e Consultant;

[#]Assistant Medical Officer (Siddha);

^{*}Corresponding author: E-mail: jeyavenkateshdrs@gmail.com;

are employed to practice surgical procedures like pricking, cutting, peeling, draining and cauterizing. The present study enumerates the comparison of 96 eye diseases mentioned in Siddha texts with modern science.

Keywords: Tamil language; Tamil civilization; Siddhars; eye diseases; Siddha surgical instruments; Siddha medicine.

1. INTRODUCTION

1.1 Background

Siddha Medicine is one of the major traditional medical systems of India that is widely practiced in Tamil Nadu, Sri Lanka, Malaysia, Indonesia, Cambodia, etc. where Tamil kings had their sway ancient period. Siddha palm-leaf in the manuscripts and classical literatures have been documented only from the fourth century A.D. though the practice of Siddha medicine should have been emerged earlier [1]. The name siddha had been coined only in 1923 for administrative purposes to delineate it from other traditional medicines [2]. Previously, it was literally known as Naattu Marutthuvam (folk medicine) or (South Thennaattu Marutthuvam Indian medicine) [3]. Manuscripts and literatures related to Siddha medicine are found exclusively in Tamil language and many of them are yet to be documented. Eve care and treatment has been given much prominence in the Siddha system of medicine from time immemorial. The types of eye diseases, their etiology, general and specific reasons for acquiring those diseases, preventive measures to protect the eye from the diseases, medicines to cure the eye diseases, their dosage and the course are all mentioned in old Siddha texts [4]. The classification of eye diseases and the line of treatment found in classical Siddha texts are exciting. It compels us to admire the wide knowledge of ancient Siddhars who have different medical and surgical elaborated procedures concerning various diseases of the eye.

1.2 Categorization of Siddha Ophthalmic Treatment

There are clear indications that eye diseases were cured by the application of medicines (both internal and external) as well as surgery. Various surgical methods are described in Siddha literatures [5]. The surgical method is called *asura maruthuvam*. The Siddha medical practitioners of those days had skillfully used such instruments and successfully performed eye surgeries. The surgical approaches are mainly via scarification, operation incision, excision, perforation, cauterization, leeching, and so on. The names of surgical instruments used for the eye surgery, their shapes and sizes, and their uses are clearly mentioned in the manuscripts [6,7]. The treatment of eye diseases is categorized into three types as follows [5].

1.2.1 Devamaruthuvam

Siddha internal medicines like *neer* (medicated liquid), *kattu* (condensed mineral drug), *kalangu* (red hot fired and cooled mineral medicine), *urukku* (molten metal medicine), *chunnam* (calcinated lime stone), *karpam* (rejuvenate medicine), *satthu* (extract), and *Guru-kuligai* (bead medicines) with higher potency are used internally to cure eye diseases. Eye diseases like glaucoma, diabetic retinopathy, redness of the eye, and watering of the eyes are dealt using these medications.

1.2.2 Maanidar Maruthuvam

Both internal and external medicines are used. poultice, fomentation, tharppanam (continuous drippling of liquid medicine into eye or orbit), thaarai (intermittent drippling of liquid medicine into eye or orbit), kalikkam (ophthalmic drops), mai or anjanam (collyrium), ennai muzhukku (application of oil on head followed by hot water bath) etc. are used externally. Herbal decoctions. ghee medicines like karisalai nei (a ghee-based medicine prepared from Eclipta alba). ponnankanni nei (a ghee-based medicine prepared from Alternanthera sessilis), nellikkai ilagam (a ghee and honey based medicine prepared from Phyllanthus emblicus), injithenn (a honey-based medicine prepared from fresh Zingiber officinale pieces), etc. are used internally to cure eye diseases. Diseases like conjunctivitis, dry eyes and excessive tears in the eyes are dealt under this type.

1.2.3 Asura Maruthuvam

Surgical procedures like pricking, excising, cutting, and peeling are performed to cure certain eye diseases. Surgical instruments like *vilisam*,

pulladi, kakkai kaal, piruma, anjanak koel, kariak koel, etc. are used to resolve various surgical managements. In Agatthiar Navana Vithi, many surgical procedures are described. Pricking with is advocated to a needle release the accumulated liquid in а disease called Pitthakasam. The end of cornea is pricked with a copper triangular needle of 3-inch length called Salagai. Application of eye drops after the needle pricking, herbal fumigation procedure for alleviating pain in the eye after pricking, etc., have also been explained in Siddha literatures [8,9]. Even after depleting the accumulated liquid from the eye, if the eyesight is not clear, further pricking is to be carried out the second time with the help of a smaller size needle with the weight of a sesame seed, as described in the manuscripts [1]. Cataract, pterygium, and trichiasis are dealt under this type. Both internal and external medicines are employed in the healing procedure.

1.3 Sources of Siddha Drugs

Siddha medicine uses sources from plants, minerals and animal origin. More than 500 raw drugs and fresh herbs are used to prepare eye medicines. The herbs used for the prevention of eye diseases, the need to get permission from the Government to grow plants like Nandiavattai (Ervatamia coronaria) and Karisalai (Eclipta alba) in herbal gardens and the tax payable to the Government for growing herbs are recorded in some old palm leaf manuscripts. The tax for cultivating medicinal plants in herbal gardens was called Kanam. This shows the significance given even in those days for eye care and treatment of eye diseases. People from villages of Tamil Nadu even today use the latex of Nandiavattai (Ervatamia coronaria) for eye ailments and Karisalai (Eclipta alba) juice for the preparation of eye-tex [4]. A few of the Siddha drugs to prepare ophthalmic medicines are given below.

1.3.1 Herbal origin

Kadukkay (Chebulic myrobalan - Terminalia chebula), Thandrikkay (Belleric myrobalan -Terminalia bellirica), Nellikkay (Indian Gooseberry Phyllanthus emblica), Thanneervittankizhangu (Buttermilk root racemosus). Maramanial Asparadus (Tree turmeric - Berberis aristata), Athimathuram (Liquorice - Glycyrrhiza glabra), Karpuram (Camphor Cinnamomum camphora), Kumizham (White teak - Gmelina arborea), Vellai karisalai (False daisy - Eclipta alba), Seeragam (Cuminum - Cuminum cyminum), Aamanakku (Castor oil - Ricinus communis) and Thenkay (Coconut oil - Cocos nucifera) are the most used herbs.

1.3.2 Mineral origin

Chembu (Copper), *Neelanjanam* (lead sulphide), *Velli* (silver), *Karuvangam* (lead) and *Ayam* (iron) are the most used minerals.

1.3.3 Animal origin

Gorojanai (Bezoar - ox gall), *mayiliragu* (Pavo cristatus - peacock feather), *Maankombu* (Cervus - deer's horn) and *Ney* (cow's ghee) are the most used animal sources.

2. AIM AND OBJECTIVE

2.1 Aim

The present study is aimed at reviewing the ophthalmic diseases mentioned by various Siddhars, clearly describing the various ailments of the eye so that the scientific community takes note of the advances made by the ancient Tamil community in medical and ophthalmic procedures.

2.2 Objective

The objective of the study is to compare the signs and symptoms of the eye diseases with modern findings and ensure the researchers would find and understand that the classical Siddha texts contain explanations about various eye diseases that are dealt by modern ophthalmic science only in the recent past.

3. METHODOLOGY

3.1 Study Design

It is a review of the classification of eye diseases mentioned in relevant Siddha literatures.

3.2 Study Period

Specialization in Ophthalmology is a perfect branch in Siddha system of medicine. The data collected for the comparison of ancient & modern science and review of modern medicine references were from January 2020 to December 2021.

3.3 Data Collection

The review of classical Siddha literatures explores many types of eye diseases and the various treatment methods used in Siddha medicine for eye diseases mentioned in various Siddha texts. The classical Siddha literatures taken for collection of data and review are Agatthiar – Nagamunivar nayanavidhi, [6] Agasthiar 2000 Part-III, [7] Siddhar Aruvai marutthuvam, [10] Agatthiar Nayanavidhi 500 -Nagamunivar nayanavidhi 200,[11] Nayanaroga Sigitcha Deepam, [10] Pararasasekara nayanavidhi [12]. The present study was carried out based on the references of eye diseases mentioned in Agatthiar Nayana Vidhi 500 [6]. Apart from the above History of Siddha Medicine,[3] Kan Maruthuvam, [13] Siddhar Maruthuvam, [14] Aruvai Tharum Seeriya Maruththuvaththil Noyaliyai Parisothikkum Muraimai, [15] Sarabenthira vaithiya muraikal, (navana roga sikichai), [16] Modern Ophthalmology, [17] Ocular Pathology, [18] Eye Pathology: An Atlas and Text, [19] Parsons' Diseases of the Eye [20] and various online portals.

3.4 Data Analysis

Collected data were processed, compared and interpreted with *Agatthiar Nayana Vidhi 500* and the types are analysed by a simple statistical method in MS Excel sheet.

4. REVIEW OF LITERATURES

The following references have been found mentioning the anatomy, physiology, diseases, treatment and medicines for many eye diseases and it is critical and complex to ascertain the period of writing and when they were first published [21].

Uyarntiţum nayanamtannil urupala viyātikkellām mayankiţa iruļālurru varuntiri tōşattālum viyantiţa mēvinirkum viraviya maruntutānum tayankiţak kiriyaiceyyum tanmaiyaik kūralurrēna

Many texts have been found in the name of Agatthiar or authored by Agatthiar or worshiped in the name of Agatthiar are published 50-100 years ago. Agatthiar – Nagamunivar nayanavidhi, Agasthiar 2000, Siddhar Aruvai marutthuvam Agatthiar Nayanavidhi 500 – Nagamunivar nayanavidhi 200 , Nayanaroga Sigitcha Deepam and Pararasasekara *nayanavidhi* as shown in Fig. 1 to Fig. 6. They have contributed a lot of procedures to Siddha ophthalmology with different types of eye diseases and many treatment methods.

அகக்கி	யர் - நாகமுனிவர்
010101010	an producin
"Бu	பனவிதி
in Systematic in	(உரையுடன்)
	Alle weather and the
an i Du	ர் தயனவிடு உரையாசிரீயர்;
	ரத்துவர் டி.எஸ். அமீர்தலிங்கம் பீள்கா
	வர் தயனவிதி உரையாரிரியர் ; வி. விசுவதாகள், எல்,ற எம்,,
	ன. வசுளதாதன, எல.ஐ எம., வலர், சித்த மருத்துவ அறிவியல்
	ச்சிக் குழு, சென்ன-29,
	<u>M</u>
	the second s
அருள்மிகு பழநி தல் சித்த மருத்துவது	ங்டாயுதபாணி சுவாமி இருக்கோயில் ல் வெளியீட்டுக் குழுவினருக்காக
	கௌரவத் தலேவர் :
	 தீயாகராசன், எல்.ஐ.எம்.,
	ளால் பதிப்கேகப்பட்டு
	மிழ்நாடு அரசுக்கு
நன்கொன	டயாக அளிக்கப்பெற்றது
Q. J. 1976	ໝີ ຮີນ ≠5. 10-65

Fig. 1. Front cover of Agatthiar – Nagamunivar nayanavidhi text, 1923



Fig. 2. Front cover of *Agasthiar* 2000 Part-III text, 1963

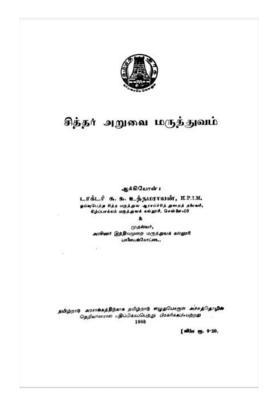


Fig. 3. Front cover of Siddhar Aruvai marutthuvam text, 1968

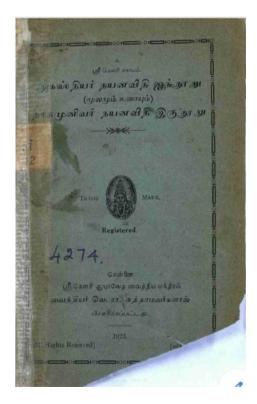


Fig. 4. Front cover of *Agatthiar Nayanavidhi* 500 – *Nagamunivar nayanavidhi* 200 text, 1923

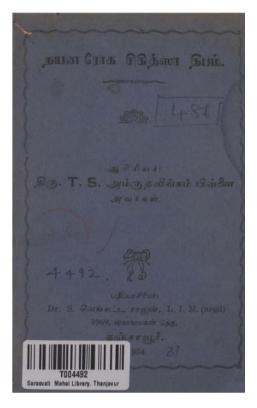


Fig. 5. Front cover of Nayanaroga Sigitcha Deepam text, 1954

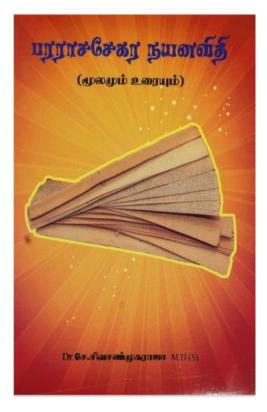


Fig. 6. Front cover of *Pararasasekara* nayanavidhi text, 2012

Literature evidence for Siddha Ophthalmology for more references which are mentioned in classical Siddha texts are given below. Agatthiar Nethira Vagadam, Agatthiar Sanjeevi, Nayana Vaithiva Vidhi, Kan Vaitthivam, Navana Satthiram, Nayanav Vidhi Vagadam, Agatthiar Sutthiram, Agatthiar Vagadam, Agatthiar Kuzhambu, Agatthiar Sanjeevi, Anubava Vaitthiam, Anubava Vaithiya Vasanam, Anubava Vaithiya Rathina Surukkam, Dhanvanthiri Vaithivam. Thirumoolar Vaithivam. Theravar Vaithivam. Karuvoorar Vaithivam. Bogar Vaithiyam, Ramadevar Vaithiyam, Pulippani Vaithiyam, Yugimuni Vaithiyam, paper and palm manuscripts found in Government Keezthisai Suvadigal Noolagam and Sarasvathy Mahal Noolagam in the district of Thaniavur. Tamil Kerala University Noolagam. Nadu. The Thiruvananthapuram, Kerala has 24 types of palm leaf manuscripts and paper manuscripts [1].

5. MENTION OF EYE DISEASES IN AGATTHIAR TEXT

Agasthiar 2000, a book on Siddha medicines, contains a chapter on Nayana Vidhi - the rules for eye treatment. This gives the names, description, manufacturing techniques and uses of instruments for eve surgery [2]. The classical Siddha text Agatthiar Nayana Vidhi-500 mentions in detail the types of eye diseases according to the parts of the eye and vitiated humour. It also describes both internal and external treatment methods to cure many eye diseases. It also deals curable and incurable conditions of eve diseases. According to Agatthiar Navana Vidhi 500, the following descriptions are given in detail.

5.1 Quality of Healthy Eyes

veļļaiyil civappurātu viļankunar paţikamponru oļļiya cotitannil oļinira vaņņamākil uļļoļi poruntavankē unmukam viļankattonril oļļiya nayanamākum uņmaiyī tarintiţāyē - verse 6

According to Agatthiar Nayana Vidhi 500, the sclera is the white part and iris and pupil are the black parts of the eye. A healthy eye should have pure crystal-like white part without any reddish tint and a dark black pupil in the black part. The eye should reflect the face of a person standing before him/her.

5.2 Anatomy of the Eye

Paṅkamil viliyinīļam pakartaru makalantannō țiṅkata nālanī tān iyalpuţa nuraikkakkēlāy aṅkula miranținōţē yaraiyumonrumenalākum ceṅkayal viliyinmātē cettulork karintukollē - verse 7

According to *Agatthiar Nayana Vidhi 500*, the eye is two inches in length, half inch in breadth and one inch in depth.

Nayanattil mūnrattonru nakaikaru viliyēyenpa payanottu nilavumāru pakuttitu mēlionru viyanotta cōtiyenpa mētinitanil vālmakkaţ kayanottup paţaittānkanţāy yannamena naţaiyanankē

verse 8

The black part occupies one third of the eye. The pupil occupies one seventh of the black part.

5.3 Sequence of Occurrence of Eye Diseases in Human Life Span

Teļivatu oliyānirkum tīnkillai muppattaintil oliyatu pukaintu carrē otunkitum nārpattañcil veļiyurappukaintukāttum mēviya aimpattēlil aliyura virulunkantāy āntatu nūratāmē - verse 10

According to *Agatthiar Nayana Vidhi 500*, human beings tend to have normal vision until the age of 35 years. Then, mild blurring occurs when they see nearby objects and this condition becomes normal after 45 years. They develop mild blurring when seeing distant objects 45 years onwards until 57 years. At last, the vision slowly becomes dull year after year and complete loss of vision occurs by 100 years of age.

5.4 Causes of Eye Diseases

kerppattilcicuvālpotu kirumikaļ cērntiţtālum kappiya paciyurrālun kalakkankoļ tikilnērntālum ceppumān kanikāymetta tēţiyē pucittiţtālum opparu makavinkannil viyātivan tanukuctānē - verse 11

According to *Agatthiar Nayana Vidhi 500*, the factors that cause diseases in the eyes are as follows. During pregnancy, if the uterus has any infections, if the mother does excessive fasting, if the mother is frightened, if the mother is eating excess raw mango and mango fruits, eye diseases affect the foetus.

Naţukiya veyilinālum kanattaţi cuţukaiyālum taţiyaţi paţukaiyālum talaiyatu cumaiyinālum muţukavē eņņeyvārttu mūlkippin paţukkaiyālum paţippinir kūrmaiyālum paţarntiţun kanninōyē - verse 12

Working in a hot place, blisters in the foot due to heavy sun exposure, being beaten by a bamboo stick, lifting heavy goods on the head, day sleeping after oil bath, reading with eye strain, etc. may affect the eyes.

Uţţaņa matikattālum utittiţu mantattālum uţţaņap poruļkaţam'mai yukantutān mutaralālum uţţaņa veyililnāļu mulanrunī rāţalālum uţţaņa matikamīri utittiţun kanninōyē

verse 13

Suffering from excess body heat, indigestion, using drugs like *Gorochanai*, Camphor, *Navacharam* and smelling the scented flower *shenbagam*, bathing immediately after wandering in the sunlight, etc. may affect the eyes and cause eye diseases.

Nittiraiyilātatālum nīļveyilo<u>l</u>ukal ta<u>n</u>nāl nittirai camayanta<u>n</u>nil nimirtalai kavi<u>l</u>tal ta<u>n</u>nāl pattiyankāţi koļļal parukunīratikan koļļal mattiya matikakkā<u>rr</u>āl vantiţun kanninoyē - verse 14

Sleeplessness, wandering for a long time in the summer season, avoidance of night sleep, using vinegar while taking *Patthiyam* medicine, drinking excess toddy, exposing body to open air, etc. may affect the eyes.

Manamitai kunrinālum mātartam mācaiyālum kanamac cērkkaiyālum vilntitu pārvaiyālum tanamikak ketukaiyālum tanivilā nataiyinālum cinamikak koļļalālum cērntitum nanayanoyē - verse 15

Excessive grief, excessive indulgence in sex, chronic constipation, working for a long time with the head tilted down (like in case of cell phone viewing), loss of wealth, walking for long distances without rest, excess anger, etc. may cause eye diseases.

Kaņņatu alanreri;tta kāraņamētō vennil naņņiya vapputannai nalamikap parukaiyālum tiņņiya varatciyālum cērnteņņey pōkātālum viņņelu minnalōtu viļankutīp pārppatāluma - verse 16

Drinking excess water, excess dryness, not cleaning the hair properly while taking oil bath,

seeing lightening, and seeing a burning flame may cause eye diseases.

Taţiyaţi paţukaiyālum talaiyatir cumaiyinālum kaţivirai naţaiyinālum kavilntiţum pārivāyālum neţuviral nakattinālum nerunku nittiraiyinālum paţiyelu kūrmaiyālum pāvaiyir paţarunōyē - verse 17

Bamboo stick injury, lifting heavy goods on the head, brisk walking, working for long hours by tilting the head downwards, growing long nails, excess sleep, straining the eyes, etc. induce eye diseases.

Uņţiţu macanantanni lukantukal kaţikkaiyālum konţakal mayirinālun koţumalac cērkkaiyālum panţuverrilaiyum pākkum pakkarai yaţakkaiyālum kanţanēt tirantanakkuk karutiya nōykkuttāyām - verse 18

Biting and ingesting small stones in prepared food, swallowing hair along with food, chronic constipation, chewing betel nut for a prolonged time, etc. may cause eye diseases.

5.5 Aetiology of Eye Diseases

According to Siddha literatures, there are 96 types of eye diseases. The aetiology is classified based on the imbalances in the three humours, *Vatham, Pittham* and *Kabham* and the affected parts such as the white part, black part or inner part of the eye.

5.6 Classification of Eye Diseases by Agatthiar

According to Siddha medicine, the diseases of the eyes are classified into 96 types. Classical Siddha text *Agatthiar Nayana Vidhi-500* mentions in detail the types of eye diseases according to the parts of the eye affected and vitiated humour. The text also describes both internal and external treatment methods to cure eye diseases.

Jōtiyi lirupattēlu tolkaru viliyilpattu tītupan mūnrāmveļļai cirantitu cantilonpān kōtaikēļ mūvettākum kuvaļaiyi nimaiyinuļļē ēTamil nayanamenkum eluntanōy patinmūnrāmē - verse 19

Agatthiar Nayana Vidhi-500 classifies eye diseases that occur in various parts of the eye. They are mentioned in Table 1 and Fig. 7.

S. No.	Part	Number
1.	Diseases of lens and pupil	27
2.	Diseases of black of the eye	10
3.	Diseases of white of the eye	13
4.	Diseases of binding unions	9
5.	Diseases of upper and lower eyelids	24
6.	Diseases of the eye ball	13

Table 1. Classification of eye diseases according to the affected parts

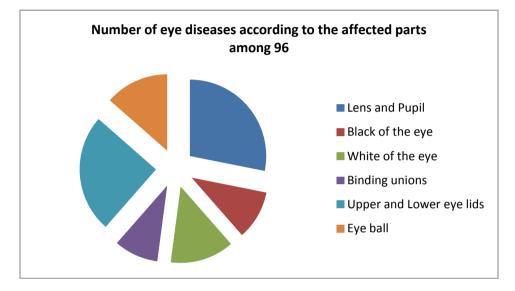


Fig. 7. Number of eye diseases according to the affected part

Cēravē toņņū<u>r</u>rārum tirantira mākanirkum maruru nārpattañcum mārkapam irupatenka cīriya pittinotu cirantavai muppattonru pērperu nanayarokam pēņimun pirakkumvārē - verse 20

Abnormalities of the three humours - *vatham, pitham and kabham* affect the eyes and cause eye diseases. *Agatthiar Nayana Vidhi-500* also classifies the 96 eye diseases according to the vitiating humours. They are mentioned in Table 2 and Fig. 8.

Table 2. Classification of eye diseases according to the affected humours

S. No.	Humour	Number
1.	Vitiated vatham	45
2.	Vitiated <i>pitham</i>	31
3.	Vitiated kabham	20

According to *Agatthiar nayana vidhi*, 96 diseases are named according to the affected part, category, signs and symptoms. They are mentioned in Table 3 and Fig. 9.

S. No	Category	Number	Name	
1.	Kaasam	17	Neelakasam	
2.			Pitthakasam	
3.			Vathakasam	
4.			Valakasam	
5.			Mantharakasam	
6.			Silettumakasam	
7.			Valiyunkasam	
8.			Udaithezhu kasam	
9.			Maalaikasam	
10.			Uurukasam	

S. No	Category	Number	Name
11.			Manineelakasam
12.			Neerezhukaasam
13.			Thunnukasam
14.			Thutthidukasam
15.			Vaarezhukasam
16.			Kuvalai kasam
17.			Anthirakasam
18.	Padalam	5	Nagapadalam
19.	, addidini	U U	Vellaipadalam
20.			Panchuneerpadalam
21.			Ratthapadalam
22.			Neerpadalam
23.	Sukkiran	1	Sukkiran
24.	Thimiram	1	Thimiram
2 4 . 25.	Ezhucchi	2	Ezhucchi
25. 26.	Ezhacem	2	Undai ezhucchi
20. 27.	Pillam	3	Pillam
27. 28.	ר ווומו וו	J	Soozhnthidum pillam
28. 29.			•
29. 30.	Thadippu	2	Neer pillam Imai thadippu
	Thadippu	Ζ	Imai thadippu Kumbikai thaditthal
31. 22	Movir	4	Kumbikai thaditthal
32.	Mayir	1	Mudamayir
33.	Parpam	1	Parparogam
34.	Puzhuvettu	2	Kodumpuzhuvettu
35.			Mayirpuzhuvettu
36.	Vippuruthi	1	Kuvalai vippuruthi
37.	Nokkadu	2	Kannovu
38.			Vennokkadu
39.	Akkiram	1	Akkira rogam
40.	Viranam	3	Avikaya viranam
41.			Sothigaviranam
42.			Kan viranam
43.	Ukkiram	1	Ukkira rogam
44.	Saikan	1	Saikan kurudu
45.	Thinavu	1	Kan thinavu
46.	Thooya kan	1	Thooya kan kurudu
47.	Vanderithal	1	Suzhal vanderithal
48.	Kobam	1	Anna kobam
49.	Sivappu	1	Maruvu kansivappu
50.	Erivizhi	1	Erivizhimuzhunguthal
51.	Mandham	1	Athimantham
52.	Kuvalai	1	Kuvalai neritthal
53.	Azhikan	1	Azhikan piritthal
54.	Kuntham	1	Padikuntham
55.	Mantharam	4	Mathanamantharam
56.			Athimantharam
57.			Vithanamantharam
58.			Mathanamantharam
59.	Paicchal	1	Neerpaicchal
60.	Aroobam	1	Aroobam
60. 61.	Kurudu	2	Kankurudu
	nuluuu	Ζ	
62.	Adai	4	Piravikurudu Adaithazhunthidal
63. 64	Adai Mulai	1	Adaithezhunthidal
64. 65	Mulai	1	Parumulai
65. 00	Mamisam	2	Thurmamisam
66.			Sudarathy mamisam

S. No	Category	Number	Name	
67.	Niram	1	Vellezhutthu	
68.	Pudaippu	2	Uruvizhipudaitthal	
69.			Uyarnthukanpudaitthal	
70.	Poo	1	Paravaipoo	
71.	Amaram	1	Amaram	
72.	Pugaicchal	2	Pugaicchal	
73.	-		Thunnu ven pugaicchal	
74.	Neritthal	2	Sothineri	
75.			Kuvalai neritthal	
76.	Ver	1	Sever	
77.	Urukkal	1	Kasamurugi	
78.	Pozhuthu	1	Malaikkan	
79.	Suzhalvizh	1	Suzhalvizhi eritthal	
80.	Akkaram	1	Akkaram	
81.	Piritthal	1	Azhitthidum piritthal	
82.	Thudippu	1 Sorakkan thudippu		
83.	Valarchi	1 Valarnthezhurogam		
84.	Sudar	1 Sudarpalathondral		
85.	Veekkam	1 Veengivizhitthal		
86.	Paduvan	3 Natthaipaduvan		
87.			Kuvalaipaduvan	
88.			Pakkapaduvan	
89.	Azhitthal	1	Putthiazhitthal	
90.	Pongal	1	Pongiyavithanam	
91.	Chandiran	1	Chandirarogam	
92.	Suriyan	1 Ezhugnayiru		
93.	Kootcham	1	Koosivizhitthal	
94.	Azhalrchi	1	Azhartri	
95.	Sala rogam	1	Varunsalarogam	
96.	Urutthal	1	Imaiodurutthal	

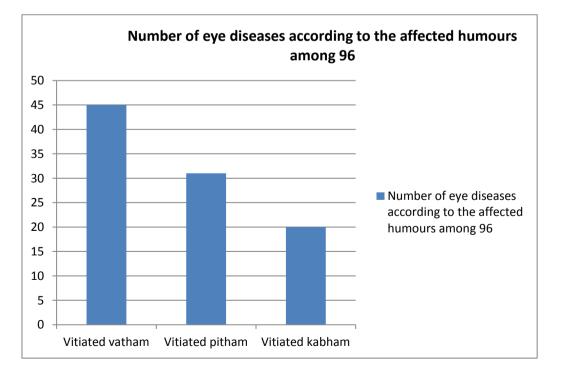


Fig. 8. Number of eye diseases according to the affected humour

SI.		Review of modern science		
No.	Siddha name	Prognosis	s Signs and symptoms	Appropriate modern name of the disease
1.	Akkira rogam	Curable	Exudate of inflamed mucous membrane and catarrhal secretion	Catarrhal ophthalmia
2.	Avikaya viranam	Curable	Redness and a gritty sensation in your eye, along with itching	Corneal Tubercles
3.	Ukkira rogam	Curable	Circular growth of flesh	Pinguecula
4.	Udaithezhu kasam	Incurable	Mucopurulent discharge	Conjunctival Hyperaemia
5.	Saikan kurudu	Curable	Blindness	Strabismus
6.	Imai thadippu	Curable	Morbid thickening of the eyelids	Blepharoptosis
7.	Kan thinavu	Curable	Eye pain	Ophthalmia
8.	Thooya kan kurudu	Curable	Darkening if vision	Amaurosis
9.	Sukkiran	Curable	Inflammation of the sclerotic coat	Phlyctenular ophthalmia
10.	Maalaikasam	Incurable	Evening vision weakness	Retinitis pigmentosa
11.	Suzhal vanderithal	Curable	Extreme sensitivity to light	Photophobia
12.	Anna kobam	Curable	Marked inflammation in the eye	Ophthalmia
13.	Maruvu kansivappu	Curable	Redness and watering of the eye	Epiphora
14.	Uurukasam	Incurable	Swelling and adhesion of eyelids	Ankyloblepharon
15.	Erivizhimuzhunguthal	Curable	Heaviness and congestion of the eyes	Phthisis cornea
16.	Parparogam	Curable	Glaring of vision	Tarsomalacia
17.	Athimantham	Curable	Eye pain with one sided headache	Traumatic amblyopia
18.	Kuvalai neritthal	Curable	Ulceration of the eyelids	Mycosis fungoides
19.	Azhikan piritthal	Curable	Mucopurulent discharge with swelling and excessive pain	Purulent ophthalmia
20.	Sothigaviranam	Curable	Ulceration of the cornea	Macula lutea
21.	Manineelakasam	Incurable	Increased eye pain with sensitive to blue colour	Blue Glaucoma
22.	Padikuntham	Curable	Objects appear small than their original size	Micropsia
23.	Mathanamantharam	Curable	Blurred indistinct vision	Blurred Vision
24.	Nagapadalam	Curable	Vascularised thickening of the conjunctiva, triangular in shape	Vascularized limbal keratitis
25.	Imai neerpaicchal	Curable	Ophthalmic catarrh	Ophthalmic Catarrh
26.	Aroobam	Curable	Swelling of the ocular conjunctiva	Chemosis
27.	Vellaipadalam	Curable	Flesh growth in the sclera	Clear pinguecula

Table 4. A Comparison of 96 eye diseases according to Siddha and Modern science

SI.		Review of Siddha science			
No.	Siddha name	Prognosis	s Signs and symptoms	Appropriate modern name of the disease	
28.	Kan viranam	Curable	Ulceration in and around the eyes and eyelids	Periorbital cellulitis	
29.	Neerezhukaasam	Incurable	Pain with flashes before the eyes and discharge of tears	Retinal Cataract	
30.	Neelakasam	Curable	Blue colour around lens	Blue opaque cataract	
31.	Valiyunkasam	Incurable	Bluish white colour around lens	Chronic cataract	
32.	Vathakasam	Incurable	The contraction of the black part	Phthisis corneae	
33.	Mudamayir	Curable	Loss of hairs in eyelids	Blepharelosis	
34.	Kankurudu	Curable	Partial blindness of the eye	Vision impairment	
35.	Adaithezhunthidal	Curable	Itching sensation in the eyes followed by water running through the nose	Watery itchy eyes	
36.	Parumulai	Curable	Growth inside the eye	Chalazion	
37.	Ezhucchi	Curable	Intolerance to light	Staphyloma	
38.	Thurmamisam	Curable	Redness and growth in the eyes	Episcleritis	
39.	Vellezhutthu	Curable	Loss of ability to focus nearby objects	Presbyopia	
40.	Uruvizhipudaitthal	Curable	Spared eye injury	Sympathetic ophthalmia	
41.	Paravaipoo	Curable	Face looks dark and inability to look straight	Opaque crystal cataract	
42.	Panchuneerpadalam	Curable	Spreading growth of flesh	Corneal leukoma	
43.	Amaram	Curable	chronic progressive exacerbations and remissions	Granular conjunctivitis	
44.	Pugaicchal	Curable	Dimness of vision	Post marital amblyopia	
45.	Athimantharam	Curable	Scar in the cornea	Interstitial keratitis	
46.	Thimiram	Curable	Lack of blood flow	Amaurosis fugax	
47.	Sothineri	Curable	Redness in the pupil	Pupil Conjunctivitis	
48.	Sever	Curable	Red streaks of the eye	Red sclerotic streaks	
49.	Silettumakasam	Incurable	Opaque vesicular growth of the pupil	White cataract	
50.	Kuvalai theritthal	Curable	Foul smelling discharge from eyelids	Odour conjunctivitis	
51.	Kasamurugi	Curable	Morbid growths on the white of the eye and irritation of the lower lid.	Optic neuritis	
52.	Maalaikkan	Curable	Night blindness	Nyctalopia	
53.	Thunnukasam	Incurable	Growth of flesh in black of the eye	Eye web	
54.	Suzhalvizhi eritthal	Curable	Seeing floating objects inside the eye	Vitreous opacities	
55.	Pakkapaduvan	Curable	Pin prick pain on the white of the eye and ulcerous growth of flesh	Corneal growth	
56.	, Akkaram	Curable	Itching and ulceration in the eyes	Corneal ulcer	

SI.			Review of Siddha science	Review of modern science
No.	Siddha name	Prognosis	Signs and symptoms	Appropriate modern name of the disease
57.	Pillam	Curable	Eyelid diseases caused by phlegmatic and bilious disorders	Mucus fishing syndrome
58.	Azhitthidum piritthal	Curable	Mucopurulent discharge of the whole eye	Scleral anomalies
59.	Pitthakasam	Curable	Yellow or brownish colour of the lens	Yellow cataract
60.	Thutthidukasam	Incurable	Spreading of a white membrane all over the eye	White pterygium
61.	Thunnu ven pugaicchal	Curable	White colour on the black of the eye	Horner-Trantas dots
62.	Sorakkan thudippu	Curable	Irritation in the lens, boring pain, swelling, thickening of the eyelids.	Posterior scleritis
63.	Vennokkadu	Curable	Inability to see even the moon light	Nyctalopia
64.	Soozhnthidum pillam	Curable	Flesh growth on the eyelids and eyes	Xanthelasma
65.	Mayirpuzhuvettu	Curable	Loss of hair and ulceration in the eyes	Tinea ciliorum
66.	Vithanamantharam	Curable	Pulling pain in the upper lid	Upper orbital cellulitis
67.	Valarnthezhurogam	Curable	Ulcerated fleshy growth in the corner of the eye and white coat	Corneal abrasion
68.	Sudarpalathondral	Curable	The objects around appear bluish flame	Aerial perspective
69.	Veengivizhitthal	Curable	Growth in the angle of the eye	Neo vascular glaucoma
70.	Mathanamantharam	Curable	Vision is blurred or indistinct, eye colour changes as like chameleon	Idiopathic rapid eye
71.	Sudarathy mamisam	Curable	Fleshy growth and hazy vision	Surfer's eye
72.	Undai ezhucchi	Curable	Pricking pain in the corner of the eyes, watery discharge	Granular Conjunctivitis
73.	Vaarezhukasam	Incurable	Pain, red eyes, sensitivity to light	Red and bloodshot eyes
74.	Valakasam	Incurable	Dim vision becomes clear after sometime	Halo optical phenomena
75.	Uyarnthukanpudaitthal	Curable	The eyes have fleshy growth	Keratomycosis
76.	Neer pillam	Curable	Severe scarring of the inside of the eyelid followed by watering	Chlamydia trachomatis
77.	Mantharakasam	Curable	Smoky vision due to cooling substances	Glare vision
78.	Kuvalai vippuruthi	Curable	Abscess in the eye	Dacryocystitis
79.	Kumbikai thaditthal	Curable	Excess mucopurulent discharge, heaviness in the eyelids	Croupous Conjunctivitis
80.	Kuvalai kasam	Incurable	Swelling of the angle of the eye and blue tint in the lens	Chronic Open-Angle Glaucoma
81.	Natthaipaduvan	Curable	Boil of an eruption like an oyster shell in the eye ball	Ocular Herpes
82.	Kuvalaipaduvan	Curable	A tubular growth in the lower eyelid	Blepharitis ulcerosa
83.	Putthiazhitthal	Curable	Confusion of the mind, cloudy vision, objects appear differently	Confused blurry vision
84.	Pongiyavithanam	Curable	Swelling in the eye, dull vision, mucopurulent discharge	Mucopurulent ophthalmia
85.	Kannovu	Curable	Pain in the eyes more in windy season	Winter Woes eyes

SI. No.		Review of Siddha science		
	Siddha name	Appropriate modern name of the disease		
86.	Chandirarogam	Curable	Moonlight blindness and could not see in moon light	Equine recurrent uveitis
87.	Ezhugnayiru	Curable	Headache beginning with the rising sun	Ocular migraines
88.	Koosivizhitthal	Curable	Seeing objects with half-closed eyes	Pressure phosphenes
89.	Ratthapadalam	Curable	Red colour and congestion in the pupil	Pannus
90.	Neerpadalam	Curable	Accumulation of morbid fluid, purulent discharge	Allergic Conjunctivitis
91.	Azhartri	Curable	Mucopurulent inflammation of the conjunctiva	Bacterial Conjunctivitis
92.	Piravikurudu	Curable	Congenital vision impairment	Leber congenital amaurosis
93.	Salarogam	Curable	Pain and watering of eyes, narrowing of eye opening	Closed-Angle or Narrow-Angle Glaucoma
94.	Kodumpuzhuvettu	Curable	Burning sensation on the eyes followed by removal of hairs in eyelids, itching sensation in the eyes	Seborrheic Dermatitis of eyes
95.	Imaiodurutthal	Curable	Thickening of the upper eyelid	Posterior blepharitis
96.	Anthirakasam	Incurable	Day blindness	Hemeralopia

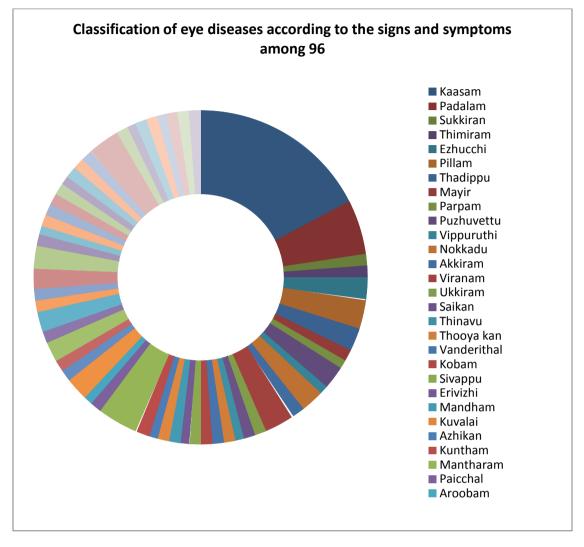


Fig. 9. Number of eye diseases according to the signs and symptoms

According to *Agatthiar Nayana Vidhi*, the 96 diseases are compared with the modern names of eye diseases and it is carried out in Table 4. The text also clearly mentions the prognosis for each disease.

6. RESULTS AND DISCUSSION

The text describes 96 types of eye diseases in verses written in Tamil. The description of verses for each eye disease is concised in Table 4 with a mere comparison of modern diseases. The modern findings of eye diseases are more are less similar with ancient findings which are mentioned in Agatthiar Nayana Vidhi. The description of various symptoms of Suzhal Vanderithal (vitreous opacities), Mayir puznuvettu (Tinea ciliorum), Amaram (Granular conjunctivitis), Kuvalaivipuruthi (dacryocystitis), Vellelluthu (presbyopia), thurmamisam

(episcleritis), and *Mudamavir* (trichiasis) are very much similar to that in modern medicine diagnosis. It is surprising to learn how in those days they have explained these diseases in clear terms [2]. From the above-mentioned evidences, we can get a clear view about the knowledge and resources of the ancient Siddha classical respect literatures. possess with to Ophthalmology. In these traditional Siddha texts, the Siddhars have clearly described the qualities of a healthy eye (para 5.1), the anatomy of the eye (para 5.2), progress of eye diseases and age (para 5.3), causes of eye diseases (para 5.4), aetiology of ophthalmic diseases (para 5.5), the treatment methodology of various ophthalmic diseases, sources of drugs of herbal origin, drugs of mineral origin and drugs of animal origin, classification of eve diseases according to the parts of the eye [22,23,24], classification of eye diseases according to the vitiated humours (para 5.6), clinically manifesting signs and symptoms of 96 eye diseases, and comparison of Siddha classification with the ophthalmic diseases described in modern science (Table 4). The treatment methods for each disease along the prognosis of treatment were well explained in the texts, but here not mentioned due to the limitation of the study. The data available for the treatment of few challenging diseases may be utilized in future by some researchers wherever and whenever applicable.

7. CONCLUSION

Various kinds of eye diseases and their descriptions described in the Siddha manuscripts like Siddhar Aruvai Maruthuvam and Agathiar Navana Vidhi are similar and comparable to that in modern medicine. These literature evidences prove the fact that Siddha medicine was a highly advanced medical science which had immense treasures not only in the classification of eye diseases but also in complex medical and surgical procedures for ophthalmic diseases. But, in due course, these treasures were relegated to the back seat and slowly forgotten even by the Siddha medical community. The study highlights the efficacy of "Herbal and Herbo mineral drugs" which is an ancient tradition, Siddha medicine used in some parts of India. This ancient concept should be carefully evaluated in the light of modern medical science and can be utilized partially if found suitable. The researchers have published this paper to revitalise these procedures and develop a rational approach to use the traditional knowledge about ophthalmic diseases mentioned in classical Siddha texts to reduce the suffering of humanity.

DISCLAIMER

The products used for this research are commonly and predominantly use products in our area of research and country. There is absolutely no conflict of interest between the authors and producers of the products because we do not intend to use these products as an avenue for any litigation but for the advancement of knowledge. Also, the research was not funded by the producing company rather it was funded by personal efforts of the authors.

CONSENT AND ETHICAL APPROVAL

It is not applicable.

COMPETING INTERESTS

Authors have declared that no competing interests exist.

REFERENCES

- 1. Available:https://www.britannica.com/scien ce/Siddha-medicine
- Esakkimuthu S, Sylvester Darvin S, Mutheeswaran S, et al. A study on foodmedicine continuum among the noninstitutionally trained siddha practitioners of Tiruvallur district, Tamil Nadu, India. J Ethnobiology Ethnomedicine. 2018;14:45. Available:https://doi.org/10.1186/s13002-018-0240-9
- Kandhasamy Pillai N. History of Siddha Medicine, published by the Government of Tamilnadu; 1979.
- 4. Available:https://www.nhp.gov.in/eye-carein-siddha_mtl
- Uthamarayan KS. (Ed.), Siddhar Aruvai Maruthuvam (2nd ed.), Tamil Nadu Stationery Printing Industrialists; 1967.
- Agatthiar Nagamunivar Nayanavidhi. published by Arulmigu palani Thandayuthapani Thirukoil Siddha maruthuva veliyeettu kuzhu, Ofice of Director of Indian Medicine, Chennai 600029, 1 Ed. 1923, 2 Ed. 1976;76.
- 7. Agasthiar. 2000 Part-III, published by Thanjavur Maharaja Saraswathy Mahal, Thanjavur; 1963.
- 8. Available:http://www.thefreedictionary.com
- 9. Available:http://www.tknSiddha.com
- 10. Amruthalingam Pillai TS, Nayanaroga Sigitcha Deepam, published by S. Venkatarajan, Saganayagan street, Thanjavur; 1954.
- Vaidyar V. R. Sundaram, Agatthiar Nayanavidhi 500 – Nagamunivar nayanavidhi 200, published by Sri Gowry Ayurveda Vaidya Manthiram, Chennai; 1923.
- 12. Sivashanmuga Raja S, Pararasasekara Nayanavidhi. published by Sivaranjanam oveser printers, Palalai, Kondavil; 2012.
- 13. Madhavan VR, Kan Maruthuvam. International Institute of Tamil Studies, Chennai; 1982.
- Siddhar Tharum Seeriya Maruthuvam, MSS Asaan, Tarzon Pathippagam, 81, Balmour Road, Nagerkoil – 629001; 1990.
- 15. Utthamarayan KS, Aruvai Maruththuvaththil Noyaliyai Parisothikkum Muraimai, Tamil

Nadu Stationery Printing Industrialists; 1981.

- 16. Sarabenthira Vaithiya Muraikal, (Nayana Roga Sikichai) Published by Thanjavurmaharaja Sarapojiyin Sarasvati Mahal Noolagam, Thanjavur.
- 17. Dutta LC. Modern Ophthalmology, Jaypee Brothers Medical Publishers III Ed; 2005.
- 18. Myron Yanoff, Joseph W. Sassani, Ocular Pathology, Elsevier; 2019.
- 19. Ralph C. Eagle, Jr. Eye pathology: An atlas and text, Lippincott Williams and Wilkins; 2nd edition; 2011.

- 20. Sihota, Radhika Tandon, Parsons' Diseases of the Eye, Ed. 23, Elsevier India; 2019.
- Sreelekha KG. Traditional medicine, system in India, National Mission for Manuscripts, Dev Publishers & Distributors; 2014.
- 22. Jeyavenkatesh J, Sridhar S, Roja Ramani S. Principles and practice of Siddha surgery, Published by Shanlax Publications, Madurai; 2021.
- 23. Mohammed Iqbal, Siddha Maruthuvathil Kan Maruthuvam. published by Thamarai noolagam, Chennai; 2012.
- 24. Available:http://en.wikipedia.org

© 2022 Jeyavenkatesh et al.; This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution License (http://creativecommons.org/licenses/by/4.0), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, provided the original work is properly cited.

> Peer-review history: The peer review history for this paper can be accessed here: https://www.sdiarticle5.com/review-history/83119